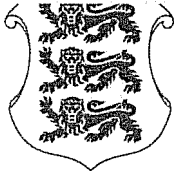




КОМИТЕТ ОСЖД

входящий № 00202

прил. 2025 -02- 04

.....  
рабочий № \_\_\_\_\_REPUBLIC OF ESTONIA  
MINISTRY OF CLIMATEПредседателю Комитета Организации  
Сотрудничества железных дорог  
Господину Мирославу Антоновичу  
osjd@osjd.org.pl

Наше: 03.02.2025 6-7/25/457-2

Заявление об изменении и дополнении  
сведений в Приложение 5 к СМГС

Уважаемый господин Председатель,

С целью актуализации сведений Министерство климата Эстонской Республики, направляет следующие изменения и дополнения для внесения в Приложение 5 «Информационное руководство» к СМГС.

В строке «Эстонская Республика» пункта 3.2 «Адреса перевозчиков, по которым направляются:» раздела 3 «Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС» для перевозчика «LDZ CARGO» столбец 4 «Адрес перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)» подпункта 3.2.1 изложить в редакции:

|   |
|---|
| 4   |
| ул. Дзирнаву 147, к-1,<br>г. Рига, LV-1050,<br>Латвийская Республика<br>Эл. почта: <a href="mailto:cargo.imports@ldz.lv">cargo.imports@ldz.lv</a><br><a href="mailto:plans.vagons@ldz.lv">plans.vagons@ldz.lv</a><br><a href="mailto:plans.konteiners@ldz.lv">plans.konteiners@ldz.lv</a> |

В строке «Эстонская Республика» пункта 3.2 «Адреса перевозчиков, по которым направляются:» раздела 3 «Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС» для перевозчика «LDZ CARGO» столбец 4 «Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)» подпункта 3.2.2 «информация о прекращении движения или запрете перевозок» изложить в редакции:

|   |
|---|
| 4   |
| ул. Дзирнаву 147, к-1,<br>г. Рига, LV-1050,<br>Латвийская Республика<br>Эл. почта: <a href="mailto:cargo@ldz.lv">cargo@ldz.lv</a> |

В строке «Эстонская Республика» пункта 3.2 «Адреса перевозчиков, по которым направляются:» раздела 3 «Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС» для перевозчика «LDZ CARGO» столбцы 3, 4 и 5 таблицы пункта 3.2 подпункта 3.2.3 «претензии, предъявляемые на основании СМГС» изложить в редакции:

| 3                                 | 4  | 5   |
|-----------------------------------|--|---|
| Департамент организации перевозок | ул. Дзирнаву 147, к-1,<br>г. Рига, LV-1050,<br>Латвийская Республика<br>Эл. почта: <a href="mailto:cargo@ldz.lv">cargo@ldz.lv</a>  | Претензии по несохранным перевозкам грузов                              |
|                                   | ул. Дзирнаву 147, к-1,<br>г. Рига, LV-1050,<br>Латвийская Республика<br><i>Телефон:</i><br>(+371) 28 214 698<br>Эл. почта:<br><a href="mailto:elvira.kulineca@latvijaszcelzels.com">elvira.kulineca@latvijaszcelzels.com</a> | Претензии за просрочку в доставке грузов по возврату провозных платежей |

В строке «Эстонская Республика» пункта 3.2 «Адреса перевозчиков, по которым направляются:» раздела 3 «Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС» для перевозчика «LDZ CARGO» столбец 4 таблицы пункта 3.2 подпункта 3.2.4 «извещение перевозчика об изменении договора перевозки» изложить в редакции:

| 4   |
|---|
| ул. Дзирнаву 147, к-1,<br>г. Рига, LV-1050,<br>Латвийская Республика<br>Эл. почта: <a href="mailto:paradresesana@ldz.lv">paradresesana@ldz.lv</a> |

С уважением,

*(подписано дигитально)*

Сандер Салму  
Вице- канцлер

Марко Роотс +372 6397 656  
[Marko.Roots@kliimaministeerium.ee](mailto:Marko.Roots@kliimaministeerium.ee)